

C o s t a R i c a

Caribbean Way

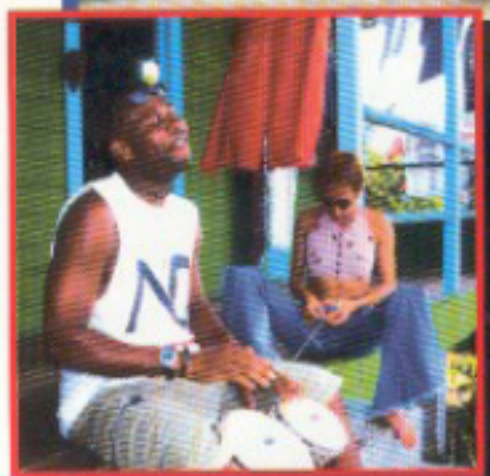
RUMBO AL CARIBE

Ejemplar Gratuito



PUNTA UVA

Cerca del
Paraíso
Close to
Paradise



CAHUITA

Naturaleza
y Cultura
Nature and
Culture



TORTUGA VERDE

Perla de la Noche

GREEN TURTLE

The Pearl of the Night

Número 8. Agosto 2003

GUIDE

Hotels, Restaurants, etc.

GUÍA DE SERVICIOS

Hoteles, Restaurantes, etc.

Includes

MAPS of the Caribbean

MAPAS del Caribe

www.costaricaway.net



FOTO: PACO SALMERÓN

Los pueblos de Manzanillo y Gandoca están situados en el Refugio Nacional de Vida Silvestre Gandoca-Manzanillo, un espacio natural de gran belleza y riqueza biológica.

La costa está formada por una sucesión de playas casi vírgenes y arrecifes coralinos. El interior lo conforman esbeltos bosques tropicales, esteros y lagunas que encierran una riqueza animal y vegetal impresionante.

Tanto en Manzanillo como en Gandoca existen sencillos y cómodos hospedajes. En ambos pueblos encontrarás un buen servicio de guías para explorar el refugio.

En Gandoca te recomendamos visitar la laguna, los manglares y los bosques de cativos, los últimos que quedan en el país. En manzanillo encontrarás las mejores playas para el baño, arrecifes coralinos cercanos a la costa, servicio de botes para observar las tres especies de delfines que viven aquí, compañías de buceo y alquiler de kayaks.

Ambos pueblos aún conservan su esencia caribeña y son lugares de gran tranquilidad, ideal para los amantes de la naturaleza y de lo auténtico.

En el sector conocido como Punta Mona, a donde solo se accede caminando o en

GANDOCA MANZANILLO

bote, está Punta Mona Center, un destino turístico ideal para pasar unos días en contacto con la naturaleza, aprender y conocer un asentamiento humano sostenible bajo lo que se conoce como Permacultura.

Y si de comer se trata visita el restaurante Maxi en Manzanillo, famoso por sus mariscos cocinados al estilo caribeño.

Manzanillo y Gandoca, por su ubicación, son unos de los últimos refugios en que la huella del hombre todavía no se hace visible y que su amable población protege como su maspreciado tesoro.

The towns of Manzanillo and Gandoca are located inside the Gandoca-Manzanillo National Wildlife Refuge, a natural space of great beauty and biological wealth.

The coast consists of a succession of almost virgin beaches and coral reefs. The interior contains narrow tropical forests, estuaries, and lagoons, enclosing an impressive wealth of animals and plants.

In both Manzanillo and Gandoca there is simple, comfortable lodging. In both towns you will find good tour guide service to explore the refuge.

In Gandoca we recommend that you visit the lagoon, the mangroves, and the cativo forests, the last remaining in the country. In Manzanillo you will find the best swimming beaches, coral reefs close to the coast, boat service for viewing the three species of dolphins that live here, snorkeling/diving companies, and kayak rentals.

Both towns still preserve their Caribbean essence and are places of great peace and quiet, ideal for people who love nature and authenticity.

The Punta Mona Center is located in the area known as Punta Mona, which you can only reach by foot or boat. This is an ideal tourist destination if you want to spend several days in contact with nature, learning about and understanding sustainable human settlements as expressed by a concept known as permaculture.

And if it's food you want, visit the Maxi restaurant in Manzanillo, famous for its seafood cooked Caribbean style.

Manzanillo and Gandoca, because of their location, are two of the last refuges where the imprint of mankind is still not visible, something its friendly population protects as its most precious treasure.

